

El Mal Tiempo no Logra Detener el Avance de los Nacionalistas

SON RECHAZADOS LOS GUBERNISTAS EN DIVERSOS FRENTES

SIGUENZA, 13 (Havas). — A pesar del mal tiempo las fuerzas nacionalistas que operan en el sector de Guadalajara reanudaron la ofensiva con gran violencia. El movimiento convergente en dirección al oeste continúa. **PATUILLEROS REVOLUCIONARIOS OBLIGAN A CAMBIAR DE RUTA A BUQUES EXTRANJEROS GIBRALTAR, 13 (Havas).** — Se ha recibido en esta un mensaje anunciando que un vapor danés que fue obligado a dirigirse al puerto de Ceuta por varios patrulleros armados nacionalistas. Igualmente varios otros vapores, nacionalistas aun no se conocen, fueron obligados a dirigirse a Ceuta. **EL DESTINO DADO AL BUQUE "MAR CANTABRICO"** **SAN SEBASTIAN, 13 (Havas).** — En su edición de la fecha el diario "La Voz de España" publica una información en la que anuncia que el incendio provocado a bordo del buque "Mar Cantabrico", por un disparo disparado desde el crucero "Canarias", fue rápidamente extinguido por la tripulación de esta última nave. Asimismo agrega la información que el "Mar Cantabrico" fue conducido a un puerto nacionalista no haciendo mención del nombre del mismo. **LOS OBSERVADORES BRITANICOS DE NO INTERVENCIÓN EN PORTUGAL**

LISBOA, 13 (Havas). — Los observadores británicos de la no intervención concluyeron sus tareas preparatorias. Las oficinas instaladas provisionalmente en un hotel serán trasladadas al mar próximo a un inmueble situado en la ciudad de la Embajada Británica. **BAJOS DE GUERRA FRANCISES QUE COLABORAN EN EL CONTROL INTERNACIONAL** **BREST, 13 (Havas).** — Zarpó con destino a las costas de Galicia un buque francés "Fañque" encargado de ejercer vigilancia marítima de acuerdo a lo establecido por el comité de no in-

AÑO LIX. — Núm. 18.023. — Montevideo, Domingo 14 de Marzo de 1937

EL BIEN PUBLICO

DIRECTORES: JUAN VICENTE CHUQUIN Y HORACIO TERRA AROCENA

EMPRESA EDITORA EDITORIAL JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN Ciudadela, 1469 Redactores responsables: JUAN VICENTE CHUQUIN 18 de Julio, 1117 P.O. 6 HORACIO TERRA AROCENA Millán, 4237

Gran importancia se le asigna al "memorándum" alemán entregado a Inglaterra — Se considera una gran contribución del Reich a la obra de la paz

BERLIN, 13. — (Havas - Especial). — En los círculos oficiales alemanes el documento que el "memorándum" entregado al Embajador de la Gran Bretaña es una nueva e importante contribución alemana a la paz.

La cláusula esencial del nuevo pacto de Locarno, sería la declaración solemne de la renuncia a la guerra entre Francia y Alemania.

Esta declaración sería garantizada por Gran Bretaña e Italia. Los círculos oficiales de Berlín agregan que el documento no será publicado por lo menos ahora, pues deberá formar parte de las negociaciones confidenciales iniciadas hace varios meses y con varias interrupciones, entre las cancillerías europeas.

El "memorándum" alemán fue remitido simultáneamente, con el "memorándum" francés, al gobierno británico.

Berlin destaca este detalle para señalar, una vez más, el acuerdo existente entre Alemania e Italia.

Según datos recogidos en los círculos políticos berlineses, el "memorándum" tiene importancia por sí mismo. Precisa detalladamente las propuestas para un nuevo pacto de Locarno hechas por el señor Hitler el 7 de Marzo de 1936, día en que denunció solemne y unilateralmente el tratado de 1925.

Algunos sostienen que muchos consejeros de Hitler, especialmente el ministro de Guerra, Marschal Von Blomberg, el doctor Schacht y Von Neurath insistieron ante él, el martes último, en la reunión de gabinete, para que Alemania diera una prueba de su voluntad pacifista reanudando lo antes posible las conversaciones sobre el pacto occidental.

Sea como fuere, hoy se precisó que la respuesta alemana no hace referencia alguna al rearme británico.

Este, se dice, no asusta al Gobierno del Reich, como se ha pretendido.

En cuanto al contenido de la nota enviada a Sir Eric Phipps, los círculos diplomáticos observan gran discreción. Pero dejan entrever que la idea sobre la cual deberá fundarse el futuro pacto occidental será en su esencia la misma que en el pacto de Locarno.

Alemania en el futuro tratado rechazará todo lo que vaya más allá del compromiso de no hacer la guerra a Francia.

Tampoco admite que el nuevo tratado comprenda un sistema de ayuda recíproca entre los signatarios, principal que es para Alemania contradictorio con el de renuncia a la guerra.

Respecto a Bélgica, Alemania se declara lista a garantizar en la misma medida que a las demás potencias la seguridad y neutralidad de ese país.

Sobre los tratados existentes entre Francia y sus aliados del Este, Alemania adoptará una nueva actitud.

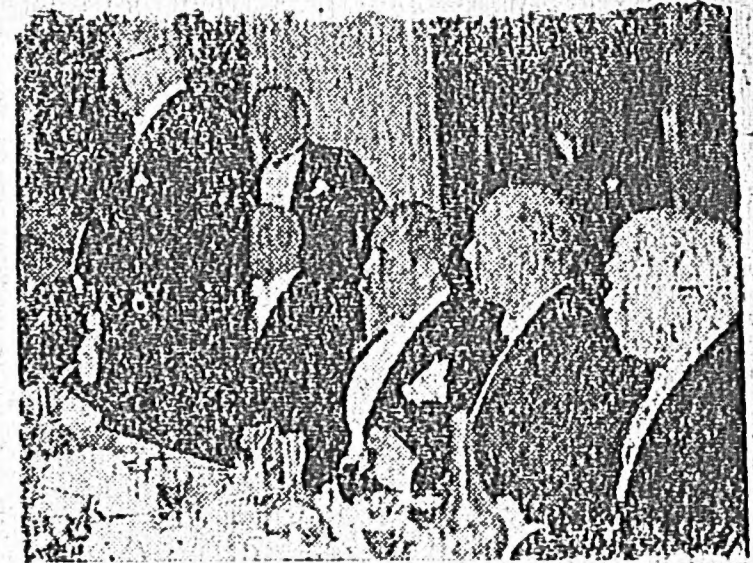
No propondría como condición de un nuevo pacto la abolición formal de esos tratados, pero pediría garantías suficientes. En resumen, el Gobierno alemán desearía suprimir el automatismo de la ayuda prevista por los tratados concertados por Francia. Propondría la aplicación del "casus foederis", sometido al consentimiento de las potencias garantizadas, Gran Bretaña e Italia para el Gobierno del Reich que no concierda tratados de alianza análogos. Esta condición será indispensable para dar a la garantía anglo-italiana todo su valor.

"Frankfurter Zeitung" dice al respecto: Después de las propuestas del Reich a Inglaterra se sabrá ahora quienes desean volver al Locarno nuevo y quienes desean otra cosa.

AVILA, 14 (Havas). — Los gubernistas fueron muy activos en el día de ayer en el sector del Escorial. Esta mañana emprendieron un ataque contra las Navas, pero fueron rechazados.

Llamó especialmente la atención la ausencia de la artillería gubernista en dicha acción. Parece que

BLUM EN EL "AMERICAN CLUB"



Durante un banquete que se realizó en American Club en honor del jefe del Gabinete francés fue tomada esta foto, donde se le ve pronunciando un discurso. A su lado el Sr. Theodore Rousseau, presidente del American Club, y William C. Bullis, embajador de los Estados Unidos.

las tropas gubernamentales tratan de hacer creer a sus adversarios que sus posiciones están fuertemente ocupadas, para impresionarlos.

SEVILLA, 13 (Havas). — En su emisión de esta mañana, la estación de radio local anunció la ocupación de varias aldeas en el sector de Guadalajara. Después de señalar que el mal tiempo impide la cooperación de la aviación, informó que se han reunido los generales Mola y Moscardó, y que una columna está cerca de Terijá.

Los gubernistas atacaron a Mondragón, pero fueron rechazados. Igual cosa ocurrió en Oviedo.

El ejército del Sur está inactivo, debido al mal tiempo reinante.

NUEVOS MODELOS DE AVIONES RUSOS



Las fábricas de aviones de la Unión de los Soviets construyen actualmente aviones de una potencialidad y perfección extraordinarias. La foto muestra uno de los aviones de bombardeo más grande construido últimamente.

COMENTARIOS SOBRE EL EMPRESTITO FRANCES

PARIS, Marzo 13. (Especial). — El debate suscitado en la Cámara de Diputados, en ocasión del préstamo destinado a satisfacer las necesidades de la defensa nacional, Paul Reynaud no pudo resistir a la facultad en el dominante y que consiste en salpimentar los temas más graves con la ironía de buena ley, que suelen reconocer los adversarios más inteligentes. Ironía de buena ley no quiere decir que sea bondadosa la intención que la inspira. La ironía es de suyo involuntaria, por lo cual sólo se le exige, para ser aceptada sin mucho ruido, que sea ingeniosa.

Dijo el señor Reynaud que en el no de la comisión de hacienda había preguntado a monsieur Blum si pausaba anunciada en el discurso de Lyon no viviera lo que ven las pausas, es decir, el espasmo de un préstamo. Con ello Reynaud quería significar que la prudencia laudable no debe ser circunstancial, de las que nacen con el peligro y de las que se olvidan o bien el peligro desaparece. La prudencia que la nación francesa lesea y espera del gobierno es la que se adquiere con la experiencia, los errores de ayer podrían tener afor de virtudes si ellos sirvieran para que el gobierno midiese en sus determinaciones.

Interpreto el pensamiento de Reynaud sin reproducir sus palabras textuales. Monsieur Blum no estaba para ironías por considerar, en razón, que el momento era demasiado solemne y grave. Quizá, sin embargo, poner a salvo su responsabilidad respaldándola con la firmeza de su conducta frente a los compromisos anteriormente contraídos ante el electorado. En tal caso, se vea como distinto, si las palabras no hermanan con los actos, de nada sirve negar lo que por sí mismos afirman los acontecimientos recientes. Monsieur Blum desafiaba a sus adversarios a que le demuestran cuándo y cómo ha habido un cambio fundamental en su política. "No hemos cambiado nada y no estamos aquí para ante nadie ninguna 'mea culpa'". He ahí la parte más alzada del discurso de monsieur Blum.

No hemos de incurrir en la desconfianza de agrupar como contrapartida lo que, en nuestro entender, son fundamentales cambios de principios en materia de finanzas públicas. El lector de periódicos aun el menos atento, recuerda la desvalorización del franco y las seguridades que antes se daban para defender la integridad de la moneda. Pero tampoco creemos que sea una inconsecuencia ni de una indignidad el cambiar prontamente de punto de vista cuando la realidad, más exacta y razonable, nos lo indica y exige, tanto más cuanto el cambio o la rectificación atinada se traduzcan en beneficio inmediato para el presente y futuro de la nación. Que un hombre de la vida ordinaria se esfuerce en imitar las cosas como inmutables, nadie puede inquietar por más que corra riesgos seguros y fatales. Pero el que gobierna, el que dirige como piloto, vale el lugar común para la seguridad de la nación, tiene obligaciones extraordinarias y sus errores pueden ocasionar desastres de magnitud colectiva. Cuando el amor propio se reconoce lo que está a la vista de todos, no por eso las cosas dejan de ser como son. Lo principal es que la tranquilidad reinase en Francia y que el gobierno de monsieur Blum ya no fuera para Francia y después para el Frente Popular. Esto es mucho decir, lo comprendo. Para el comunista Thorez, la fórmula tiene que ser otra, según lo ha hecho saber en su último discurso: "Todo por el Frente Popular y todo para el Frente Popular". Los entusiasmos corresponden a la ilimitada ambición del orador.

Ricardo Sáenz Hayes.

SE PRODUJO UN INCENDIO A BORDO DEL "SILVER LACK" EN ALTA MAR

NUEVA YORK, 13 (Havas). — El vapor británico "Silver Lack", anunció por radio que navegaba en sus bodegas, a quinientos metros al noreste de Honolulu y que la tripulación es impotente para sofocar el incendio. Este buque desplaza 5.122 toneladas y conduce un cargamento de algodón y varios pasajeros.

LAS RELACIONES ENTRE ITALIA Y EGIPTO

DECLARACIONES DEL SEÑOR MUSSOLINI AL INAUGURAR UNA GRAN CARRETERA

TOBRUCH, 13 (Havas). — El Sr. Mussolini declaró a los representantes de la prensa egipcia: "La gran carretera, cuyo primer tramo ha sido inaugurado hoy, está llamada a tener gran influencia en las relaciones económicas y turísticas entre Italia y Egipto. Es un nuevo vínculo entre los países que hará posible el desarrollo de nuestras relaciones tan antiguas ya y siempre cordiales."

RESUMEN SOBRE LA ARGUMENTACION DEL "MEMORANDUM" DEL REICH

LONDRES, 13. (Havas). — Al estar a las primeras informaciones los cuatro puntos en que se resume de la argumentación del documento alemán son: 1. — Si bien:

Primero, el Reich, desea garantizar la neutralidad belga siempre que las garantías de Francia al Reich sean idénticas. Segundo, prefirió la antigua fórmula de Locarno, en la cual las garantías no eran recíprocas, a las sugerencias de Gran Bretaña tendientes a que las naciones sean garantizadas y garantizantes a la vez.

Las obligaciones deben ser limitadas a la no agresión entre

ellos pendientes con el Gobierno de Valencia y que el Gobierno de los Estados Unidos haya de firmar un crucero de su flota para trasladar a los asilados de Alicante a Marsella.

Se hace notar que el avión "Sajama" fue el mismo que tuvo un accidente en Río Grande en circunstancias en que cuando se burló al Sr. José Prado Franchete, candidato a la Presidencia del Perú.

El niño Eulando Céspedes, el Vice Cónsul del Perú Apol, Alex Delboy, Oscar Delboy, Riza Céspedes y Rufina Coruña. Se hace notar que el avión "Sajama" fue el mismo que tuvo un accidente en Río Grande en circunstancias en que cuando se burló al Sr. José Prado Franchete, candidato a la Presidencia del Perú.

SERAN RECIBIDOS EN FRANCIA ASILADOS DE LA LEGACION DE CUBA EN MADRID

PARIS, 13 (Havas). — Después de prolongadas gestiones realizadas por el ministro de Cuba en esta capital, Sr. Morúa, con el Gobierno francés, éste aceptó recibir en su país a los 200 asilados en la Legación de Cuba en Madrid.

El Gobierno cubano procederá a la evacuación de esos asilados una vez que el señor Pichardo, encargado de Negocios en Madrid, haya ultimado algunos de

ellos pendientes con el Gobierno de Valencia y que el Gobierno de los Estados Unidos haya de firmar un crucero de su flota para trasladar a los asilados de Alicante a Marsella.

Se hace notar que el avión "Sajama" fue el mismo que tuvo un accidente en Río Grande en circunstancias en que cuando se burló al Sr. José Prado Franchete, candidato a la Presidencia del Perú.

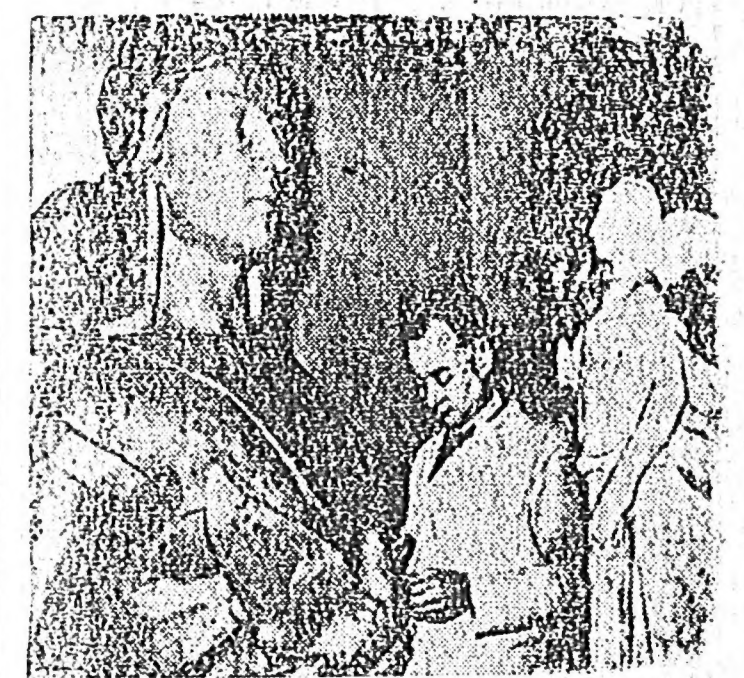
El niño Eulando Céspedes, el Vice Cónsul del Perú Apol, Alex Delboy, Oscar Delboy, Riza Céspedes y Rufina Coruña. Se hace notar que el avión "Sajama" fue el mismo que tuvo un accidente en Río Grande en circunstancias en que cuando se burló al Sr. José Prado Franchete, candidato a la Presidencia del Perú.

HUNDIMIENTO DE UN VAPOR FLUVIAL EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 13 (Havas). — El vapor fluvial "Rahue", se hundió en el fondo del río Bueno, logrando salvarse su tripulación.

Algunas informaciones aseguran que el ministro de Nicaragua en Londres será encargado de representar a su país ante las autoridades del Vaticano.

SIMBOlizARA A FRANCIA



Una estatua simbolizando a Francia será erigida en una de las entradas de la Exposición de 1937. He aquí al escultor Gastón Dumont, dando los últimos toques a la obra.

DESCARRILO EL EXPRESO DE LA LINEA PARIS - MONTZORE

BOURGES, 13. (Havas). — El tren expreso que hace el servicio entre París y Montzore, descarriló a las 13 y 40 en las proximidades de la localidad de Corquoy. La locomotora, el tender, el furgón y un vagón vlearon. El accidente fue debido a que un árbol cayó, a consecuencia de la fuerte intemperie reinante, sobre las vías en el preciso instante en que tren se iba, no pudiendo el maquinista evitar el desastre.

Aun no se sabe el resultado de las víctimas a consecuencia del accidente.

BOURGES, 13. (Havas). —

Las últimas noticias recibidas de Corquoy, en la ciudad dan cuenta que los equipos de salvamento que se hallan actualmente tratando de despejar las vías ferroviarias luego del accidente han logrado extraer de los escombros, ocho muertos y ocho heridos de los cuales se hallan 6 moribundos. El choque fue muy violento y los vagones de 1ra. clase fueron desmenuzados. Los operarios de salvamento no lograron aún, dado que se temen otras víctimas se encuentran bajo los escombros.

LA ESPAÑA FUTURA SERA UN ESTADO CORPORATIVO SEMEJANTE A LOS DE ITALIA Y PORTUGAL LAS DECLARACIONES QUE HACE FRANCO

hay muchos millares de ciudadanos que el territorio revolucionario que han perdido a sus parientes o a sus amigos asesinados, sin merced en Madrid o en otros puntos del territorio gubernamental, donde el crimen y el saqueo han prevalecido. Tanto tiempo. Ello explica el resentimiento con que los revolucionarios llevan la lucha. El general Franco ha sido entrevistado y ha dicho que "no puede pensarse siquiera en negociar o pactar con un gobierno bochevique". Al ser preguntado por las razones por las cuales se cree que Cataluña será más difícil de conquistar que el resto de España, ha dicho que su creencia es precisamente la contraria. En su mayoría los catalanes — ha dicho — son patronos o empleados que disfrutaban de salarios muy crecidos y ninguno de ellos quiere que se destruyan sus fábricas; todos recibirán con gusto la liberación de los revolucionarios. A su juicio, los enemigos más obstinados están en Asturias. La España futura — añadió Franco — será un estado corporativo, semejante a los de Italia y Portugal. Rechaza rotundamente el sistema parlamentario que puede ser conveniente para otros países, pero que en España ha sido la causa de todos los desas-

SLAMANCA, 13. — Los jefes revolucionarios responsables, aunque enemigos del derramamiento de sangre y de la continuación de los sufrimientos que la guerra lleva consigo, piensan que ésta debe continuar hasta el fin. En primer término, son muchas las dificultades que existen para negociar con un gobierno cuya autoridad es tan precaria como la del de Valencia, constituido por elementos dispersos y heterogéneos, pero hay, además, el conflicto de ideales, que es tan profundo que no admite posibilidad de colaboración. Al igual que los elementos moderados del otro lado, si estos elementos ejercitaran alguna autoridad no debe olvidarse en

EL NUEVO REPRESENTANTE DE NICARAGUA ANTE LA SANTA SEDE

CIUDAD DEL VATICANO, 13 (Havas). — Informaciones recibidas de Managua hacen saber que el Gobierno de Nicaragua ha resuelto no designar nuevo ministro ante la Santa Sede, en reemplazo del conde Capello, fallecido hace algún tiempo. Las

NOTAS COMERCIALES Y RURALES

COTIZACIONES DEL "CHILLED" EN EL MERCADO DE SMITHFIELD

En su equivalente "F. O. B." Montevideo

(MONEDA URUGUAYA TIPO CAMBIO EXPORTACION)

FECHA	URUGUAY	ARGENTINA
	Delantero \$ por kilo	Trasero \$ por kilo
12-3-37	1405	1387
13-3-37	1405	1387
14-3-37	1405	1387
15-3-37	1405	1387
16-3-37	1405	1387
17-3-37	1405	1387
18-3-37	1405	1387
19-3-37	1405	1387
20-3-37	1405	1387
21-3-37	1405	1387
22-3-37	1405	1387
23-3-37	1405	1387
24-3-37	1405	1387
25-3-37	1405	1387
26-3-37	1405	1387
27-3-37	1405	1387
28-3-37	1405	1387
29-3-37	1405	1387
30-3-37	1405	1387
31-3-37	1405	1387
1-4-37	1405	1387
2-4-37	1405	1387
3-4-37	1405	1387
4-4-37	1405	1387
5-4-37	1405	1387
6-4-37	1405	1387
7-4-37	1405	1387
8-4-37	1405	1387
9-4-37	1405	1387
10-4-37	1405	1387
11-4-37	1405	1387
12-4-37	1405	1387
13-4-37	1405	1387
14-4-37	1405	1387
15-4-37	1405	1387
16-4-37	1405	1387
17-4-37	1405	1387
18-4-37	1405	1387
19-4-37	1405	1387
20-4-37	1405	1387
21-4-37	1405	1387
22-4-37	1405	1387
23-4-37	1405	1387
24-4-37	1405	1387
25-4-37	1405	1387
26-4-37	1405	1387
27-4-37	1405	1387
28-4-37	1405	1387
29-4-37	1405	1387
30-4-37	1405	1387
31-4-37	1405	1387
1-5-37	1405	1387
2-5-37	1405	1387
3-5-37	1405	1387
4-5-37	1405	1387
5-5-37	1405	1387
6-5-37	1405	1387
7-5-37	1405	1387
8-5-37	1405	1387
9-5-37	1405	1387
10-5-37	1405	1387
11-5-37	1405	1387
12-5-37	1405	1387
13-5-37	1405	1387
14-5-37	1405	1387
15-5-37	1405	1387
16-5-37	1405	1387
17-5-37	1405	1387
18-5-37	1405	1387
19-5-37	1405	1387
20-5-37	1405	1387
21-5-37	1405	1387
22-5-37	1405	1387
23-5-37	1405	1387
24-5-37	1405	1387
25-5-37	1405	1387
26-5-37	1405	1387
27-5-37	1405	1387
28-5-37	1405	1387
29-5-37	1405	1387
30-5-37	1405	1387
31-5-37	1405	1387
1-6-37	1405	1387
2-6-37	1405	1387
3-6-37	1405	1387
4-6-37	1405	1387
5-6-37	1405	1387
6-6-37	1405	1387
7-6-37	1405	1387
8-6-37	1405	1387
9-6-37	1405	1387
10-6-37	1405	1387
11-6-37	1405	1387
12-6-37	1405	1387
13-6-37	1405	1387
14-6-37	1405	1387
15-6-37	1405	1387
16-6-37	1405	1387
17-6-37	1405	1387
18-6-37	1405	1387
19-6-37	1405	1387
20-6-37	1405	1387
21-6-37	1405	1387
22-6-37	1405	1387
23-6-37	1405	1387
24-6-37	1405	1387
25-6-37	1405	1387
26-6-37	1405	1387
27-6-37	1405	1387
28-6-37	1405	1387
29-6-37	1405	1387
30-6-37	1405	1387
31-6-37	1405	1387
1-7-37	1405	1387
2-7-37	1405	1387
3-7-37	1405	1387
4-7-37	1405	1387
5-7-37	1405	1387
6-7-37	1405	1387
7-7-37	1405	1387
8-7-37	1405	1387
9-7-37	1405	1387
10-7-37	1405	1387
11-7-37	1405	1387
12-7-37	1405	1387
13-7-37	1405	1387
14-7-37	1405	1387
15-7-37	1405	1387
16-7-37	1405	1387
17-7-37	1405	1387
18-7-37	1405	1387
19-7-37	1405	1387
20-7-37	1405	1387
21-7-37	1405	1387
22-7-37	1405	1387
23-7-37	1405	1387
24-7-37	1405	1387
25-7-37	1405	1387
26-7-37	1405	1387
27-7-37	1405	1387
28-7-37	1405	1387
29-7-37	1405	1387
30-7-37	1405	1387
31-7-37	1405	1387
1-8-37	1405	1387
2-8-37	1405	1387
3-8-37	1405	1387
4-8-37	1405	1387
5-8-37	1405	1387
6-8-37	1405	1387
7-8-37	1405	1387
8-8-37	1405	1387
9-8-37	1405	1387
10-8-37	1405	1387
11-8-37	1405	1387
12-8-37	1405	1387
13-8-37	1405	1387
14-8-37	1405	1387
15-8-37	1405	1387
16-8-37	1405	1387
17-8-37	1405	1387
18-8-37	1405	1387
19-8-37	1405	1387
20-8-37	1405	1387
21-8-37	1405	1387
22-8-37	1405	1387
23-8-37	1405	1387
24-8-37	1405	1387
25-8-37	1405	1387
26-8-37	1405	1387
27-8-37	1405	1387
28-8-37	1405	1387
29-8-37	1405	1387
30-8-37	1405	1387
31-8-37	1405	1387
1-9-37	1405	1387
2-9-37	1405	1387
3-9-37	1405	1387
4-9-37	1405	1387
5-9-37	1405	1387
6-9-37	1405	1387
7-9-37	1405	1387
8-9-37	1405	1387
9-9-37	1405	1387
10-9-37	1405	1387
11-9-37	1405	1387
12-9-37	1405	1387
13-9-37	1405	1387
14-9-37	1405	1387
15-9-37	1405	1387
16-9-37	1405	1387
17-9-37	1405	1387
18-9-37	1405	1387
19-9-37	1405	1387
20-9-37	1405	1387
21-9-37	1405	1387
22-9-37	1405	1387
23-9-37	1405	1387
24-9-37	1405	1387
25-9-37	1405	1387
26-9-37	1405	1387
27-9-37	1405	1387
28-9-37	1405	1387
29-9-37	1405	1387
30-9-37	1405	1387
31-9-37	1405	1387
1-10-37	1405	1387
2-10-37	1405	1387
3-10-37	1405	1387
4-10-37	1405	1387
5-10-37	1405	1387
6-10-37	1405	1387
7-10-37	1405	1387
8-10-37	1405	1387
9-10-37	1405	1387
10-10-37	1405	1387
11-10-37	1405	1387
12-10-37	1405	1387
13-10-37	1405	1387
14-10-37	1405	1387
15-10-37	1405	1387
16-10-37	1405	1387
17-10-37	1405	1387
18-10-37	1405	1387
19-10-37	1405	1387
20-10-37	1405	1387
21-10-37	1405	1387
22-10-37	1405	1387
23-10-37	1405	1387
24-10-37	1405	1387
25-10-37	1405	1387
26-10-37	1405	1387
27-10-37	1405	1387
28-10-37	1405	1387
29-10-37	1405	1387
30-10-37	1405	1387
31-10-37	1405	1387
1-11-37	1405	1387
2-11-37	1405	1387
3-11-37	1405	1387
4-11-37	1405	1387
5-11-37	1405	1387
6-11-37	1405	1387
7-11-37	1405	1387
8-11-37	1405	1387
9-11-37	1405	1387
10-11-37	1405	1387
11-11-37	1405	1387
12-11-37	1405	1387
13-11-37	1405	1387
14-11-37	1405	1387
15-11-37	1405	1387
16-11-37	1405	1387
17-11-37	1405	1387
18-11-37	1405	1387
19-11-37	1405	1387
20-11-37	1405	1387
21-11-37	1405	1387
22-11-37	1405	1387
23-11-37	1405	1387
24-11-37	1405	1387
25-11-37	1405	1387
26-11-37	1405	1387
27-11-37	1405	1387
28-11-37	1405	1387
29-11-37	1405	1387
30-11-37	1405	1387
31-11-37	1405	1387
1-12-37	1405	1387
2-12-37	1405	1387
3-12-37	1405	1387
4-12-37	1405	1387
5-12-37	1405	1387
6-12-37	1405	1387
7-12-37	1405	1387
8-12-37	1405	1387
9-12-37	1405	1387
10-12-37	1405	1387
11-12-37	1405	1387
12-12-37	1405	1387
13-12-37	1405	1387
14-12-37	1405	1387
15-12-37	1405	1387
16-12-37	1405	1387
17-12-37	1405	1387
18-12-37	1405	1387
19-12-37	1405	1387
20-12-37	1405	1387
21-12-37	1405	1387
22-12-37	1405	1387
23-12-37	1405	1387
24-12-37	1405	1387
25-12-37	1405	1387
26-12-37	1405	1387
27-12-37	1405	1387
28-12-37	1405	1387
29-12-37	1405	1387
30-12-37	1405	1387
31-12-37	1405	1387
1-1-38	1405	1387
2-1-38	1405	1387
3-1-38	1405	1387
4-1-38	1405	1387
5-1-38	1405	1387
6-1-38	1405	1387
7-1-38	1405	1387
8-1-38	1405	1387
9-1-38	1405	1387
10-1-38	1405	1387
11-1-38	1405	1387
12-1-38	1405	1387
13-1-38	1405	1387
14-1-38	1405	1387
15-1-38	1405	1387
16-1-38	1405	1387
17-1-38	1405	1387
18-1-38	1405	1387
19-1-38	1405	1387
20-1-38	1405	1387
21-1-38	1405	1387
22-1-38	1405	1387
23-1-38	1405	1387
24-1-38	1405	1387
25-1-38	1405	1387
26-1-38	1405	1387
27-1-38	1405	1387
28-1-38	1405	1387
29-1-38	1405	1387
30-1-38	1405	1387
31-1-38	1405	1387
1-2-38	1405	1387
2-2-38	1405	1387
3-2-38	1405	1387
4-2-38	1405	1387
5-2-38	1	

ANOCHÉ EL "FIVE URUGUAYO" PERDIO ANTE EL ARGENTINO

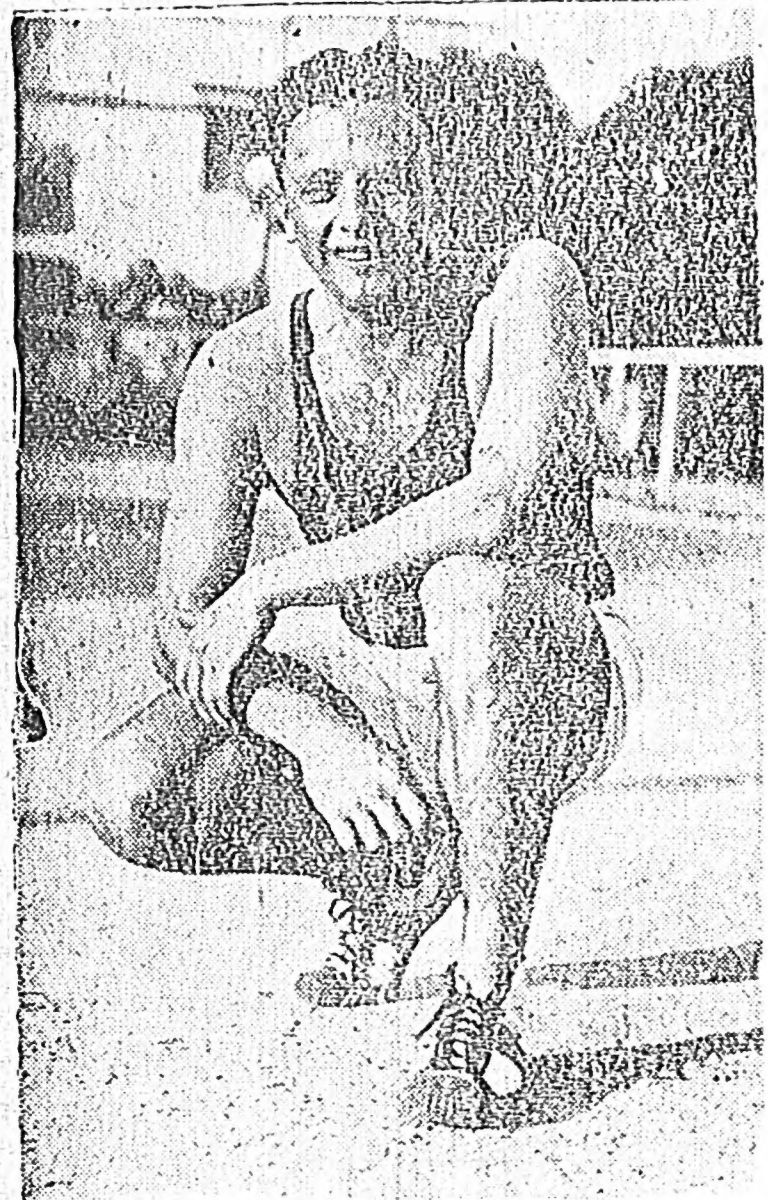
UN MATCH INTERESANTE PUEDEN BRINDAR HOY PENAROL Y R. PLATE

COMO FORMARA EL EQUIPO DE PENAROL

La Comisión Directiva de Penarol ha designado al siguiente equipo:

BALLESTRERO
SCANDROGLIO — BARRADAS
ZUNINO — GESTIDO — CHANES
TABOADA — VARELA — LAGO — VILLADONIGA — CAMAITI

LESIONADO EN UN TOBILLO



René Ubaldini, el buen back uruguayo, que se ha lesionado en un tobillo, asegurándose que no podrá actuar en el resto del Torneo Sudamericano.

SE CUMPLE HOY LA ULTIMA ETAPA DEL TORNEO SUDAMERICANO DE NATACION

DETALLES DE LA MISMA

Esta tarde, a las 17 horas, se cumplirá la última etapa del Torneo Sudamericano de Natación.

Torneo éste que durante su desarrollo ha obtenido un éxito completo bajo el aspecto económico y el deportivo.

El interés que el mismo suscitó se vio fuertemente reflejado en la concurrencia de espectadores a las distintas etapas de las que informamos ampliamente a nuestros lectores.

Bajo el aspecto deportivo, la superación de varios records, la demostración efectuada por los nadadores dejó plenamente satisfecha a esa multitud de aficionados.

Argentina encabeza las posiciones de los países participantes y todo hace prever que terminará su actuación en la misma posición.

EL PROGRAMA DE PRUEBAS PARA ESTA TARDE

Para la tarde de hoy se desarrollará el siguiente programa de pruebas:

Primera prueba. — A las 17 horas. — 1500 metros, libre (hombres). — Final —

Cancha N.º 1: Carlos Troupp (chileno).
N.º 2: José Godoy Tabares (chileno).
N.º 3: Aldo da Rosa (brasileño).
N.º 4: Carlos Simón (brasileño).
N.º 5: Félix Pepe (uruguayo).
N.º 6: Maximino García (uruguayo).
N.º 7: E. Zucal Gallardo (argentino).
N.º 8: Washington Guzmán (chileno).
N.º 9: Sebastián Dibar (argentino).
N.º 10: Ricardo Planas (ecuatoriano).

Suplentes: Jorge Renard (uruguayo), T. Gahan (argentino).

Segunda Prueba. — 100 metros, espalda (hombres). — Final —

Cancha N.º 2: Inés Rinaldi (chileno).
N.º 3: Jeanette Campbell (uruguayo).
N.º 4: Inés Milberg (uruguayo).
N.º 5: Lila Pérez (uruguayo).
N.º 6: Edmea Silva (uruguayo).
N.º 7: Piedad Collinho (brasileña).

Suplentes: María Elena Tuculet (uruguayo), Piedad Collinho (brasileña).

Tercera Prueba. — 400 metros, libre (damas). — Final —

Cancha N.º 2: Inés Rinaldi (chileno).
N.º 3: Jeanette Campbell (uruguayo).
N.º 4: Inés Milberg (uruguayo).
N.º 5: Lila Pérez (uruguayo).
N.º 6: Edmea Silva (uruguayo).
N.º 7: Piedad Collinho (brasileña).

Suplentes: María Elena Tuculet (uruguayo), Piedad Collinho (brasileña).

Cuarta Prueba. — 200 metros, libre (damas). — Final —

Cancha N.º 2: Inés Rinaldi (chileno).
N.º 3: Jeanette Campbell (uruguayo).
N.º 4: Inés Milberg (uruguayo).
N.º 5: Lila Pérez (uruguayo).
N.º 6: Edmea Silva (uruguayo).
N.º 7: Piedad Collinho (brasileña).

Suplentes: María Elena Tuculet (uruguayo), Piedad Collinho (brasileña).

Quinta Prueba. — 400 metros, pecho (hombres). — Final —

Cancha N.º 2: Inés Rinaldi (chileno).
N.º 3: Jeanette Campbell (uruguayo).
N.º 4: Inés Milberg (uruguayo).
N.º 5: Lila Pérez (uruguayo).
N.º 6: Edmea Silva (uruguayo).
N.º 7: Piedad Collinho (brasileña).

Suplentes: María Elena Tuculet (uruguayo), Piedad Collinho (brasileña).

Sexta Prueba. — Campeonato Sudamericano de Saltos (hombres). — Saltos de trampolín de 3 metros. — Final —

Participantes por orden de saltar:
1. Mario Chaves (uruguayo).
2. Horacio Dárdano (argentino).
3. C. T. Eroles (argentino).
4. Alfonso Díaz (uruguayo).
5. Zol González (uruguayo).
6. Zol González (uruguayo).
7. Zol González (uruguayo).
8. Zol González (uruguayo).
9. Zol González (uruguayo).
10. Zol González (uruguayo).

Suplentes: Nestor Hermida (uruguayo) y Rubén Fernández.

Salto a ejecutar:
1.º N.º 3: Salto mortal al vuelo.
2.º N.º 9: Salto mortal al agua.
3.º N.º 11: Salto mortal al agua.
4.º N.º 20: Salto mortal al agua.
5.º N.º 25: Salto mortal al agua.
6.º N.º 30: Salto mortal al agua.
7.º N.º 35: Salto mortal al agua.
8.º N.º 40: Salto mortal al agua.
9.º N.º 45: Salto mortal al agua.
10.º N.º 50: Salto mortal al agua.

Suplentes: Jorge Renard (uruguayo), T. Gahan (argentino).

CON GRAN ÉXITO SE EFECTUO ANOCHÉ LA PENULTIMA ETAPA DEL TORNEO DE NATACION

FUE EMOCIONANTE EL DESARROLLO DE LA POSTA 4 X 200

NEPTUNO VENCIO A BIGUA POR EL TORNEO ESPECIAL DE WATERPOLO — 3 A 1

100 METROS ESPALDA PARA DAMAS (Final)

En forma interesante se desarrolló esta carrera, corriendo siempre en punta la competidora argentina Sita. Elena Tuculet, seguida por la Sra. Piedad Collinho las que recorren la distancia en la misma forma.

La clasificación final fue la siguiente:

1.ª Elena Tuculet (A). Tiempo: 1'25" 3/10.

2.ª Piedad Collinho (B). Tiempo: 1'26" 8/10.

3.ª Edmea Silva (B). 1'24" 8/10.

4.ª Ursula Frich (A). 1'24" 8/10.

5.ª Lila Alves Da Silva (B). 1'34" 3/10.

200 METROS PECHO (Final)

En buen momento se ordena la partida de los competidores, destacándose al frente el buen competidor chileno Jorge Berner, ta el que no puede ser alcanzado por los demás competidores, clasificándose así campeón de esta distancia.

Clasificación final:

1.º Jorge Berner (C). Tiempo: 2'53" 5/10.

Puntaje de los países

Al finalizar la penúltima etapa del Torneo Sudamericano de Natación, el puntaje de las naciones participantes es el siguiente:

Argentina... 118

Brasil... 88 1/2

Uruguay... 40

Ecuador... 31

Perú... 3

Final:

Argentina... 81

Brasil... 49

Uruguay... 1

2.º Juan C. Roncoroni (A). 2'55" 1/10.

3.º C. Martínez (A). 2'56" 1/10.

4.º Carlos Reed (C). 2'57" 3/10.

5.º Carlos Sosa (A). 2'59" 1/10.

6.º Canado Kunt (P). 3'09" 1/10.

POSTA 4 X 200 LIBRE (Final)

Muy interesante resultó esta prueba donde el equipo argentino, cumplió una gran actuación adjudicándose la prueba en excelente forma.

La carrera fue disputada en forma reñida e intensa obteniéndose la siguiente clasificación final:

1.º Argentina. — Integrada por Cristensen, Pombó y Dibar. Tiempo: 9'43".

2.º Chile. — Integrada por Erupp, Berrueta, Guzmán y Pantoja. Tiempo: 9'43" 2/10.

3.º Uruguay. — Integrada por Pepe, Freddy García, Maximino García y Harry Gloria. Tiempo: 9'55" 2/10 (record nacional).

4.º Brasil. — Integrada por Da Rosa, Giménez, Freddy Tabarez y Tato. Tiempo: 10'2" 3/10.

200 METROS PECHO DAMAS (Final)

Un fácil triunfo se adjudicó la competidora argentina Sita, Talamona siendo seguida por su compañera de delegación Hilda Chestaman.

La clasificación final fue la siguiente:

1.ª Sita Talamona (A). 2'55" 1/10.

2.ª Hilda Chestaman (A). 3'09" 1/10.

3.ª Irene Blaske (B). 3'13" 4/10.

4.ª Renata Roemer (B). 3'16" 6/10.

WATER POLO

El encuentro final entre los equipos de Neptuno y Bigua ofreció una lucha interesante y movida clasificándose campeón del Torneo Especial, el Club Neptuno.

Initiada la lucha los delanteros del tridente son los primeros en atacar a fondo lucándose, Costeñal al detener en buen momento a Batignani.

GOAL DE NEPTUNO

Figurera recite la ball en el centro del field adelantándose rápidamente hasta enfrentar a Prado a quien vence con certero shot a un costado.

EL SEGUNDO

Nuevamente Figurera consigue la ball haciendo pase a Batignani, quien viendo la excelente colocación de Costeñal le adelanta la ball, costándole poco al delantero de los del tridente vencer la valla confiada a Prado.

DESCUENTA CHICUITIN

El juego desarrollado hasta ahora es bastante movido y parejo, no marcando Bigná las cifras que marca el score.

Una buena jugada de Chicuitin permite al mismo delantero descontar, ventajosa al vencer a Poreira Chiche con fuerte shot ejecutado sobre el arco.

Pocos jugadas más y finaliza el primer período con la ventaja parcial de Neptuno, por 2 goals a 1.

El segundo tiempo ofreció la misma característica del primero, es decir, match más o menos parejo, y sumamente envidiado, abusando los jugadores de las jugadas lícitas.

El juez se vio obligado a expulsar a los jugadores Costeñal y Valentín pues se han pasado la noche húmedos.

Un nuevo goal consiguió Costeñal en la jugada personal, finalizando el match con el triunfo de Neptuno por 3 goals a 1.

De juez actuó bien el referee argentino Sr. Oscar Plot, presentando los equipos la siguiente constitución:

Neptuno. — Poreira Chiche; Bozán, Matine; Figurera, Batignani, Valentín y Costeñal.

Bigua. — Prado; Costeñal y Souza; M. García, Freddy Gloria, Lorenzo y C. García.

EL ENCUEUNTO DE ANOCHÉ ENTRE URUGUAY Y ARGENTINA

LOS ARGENTINOS ACCIONARON EN FORMA SUPERIOR

EL CONJUNTO COMPATRIOTA ACTUO EN FORMA DESORGANIZADA

El resultado final fué de 29 a 20

LOS EQUIPOS

SANTIAGO DE CHILE, 13. — Los cinco de Uruguay y Argentina formaron así:

URUGUAY: Ezeiza y Gabín; Quintana, De Pena y Barberini; Fernández, Caracero, DaCosta y Trerretes.

ARGENTINA: Potarcera y Fernández; Caracero, DaCosta y Trerretes.

LOS CAMBIOS

Durante el transcurso del encuentro, hubieron las siguientes modificaciones:

URUGUAY: Gabín fué sustituido por Satorri; De Pena por Riquelme, y este por...

ARGENTINOS: Entraron Figurera y Giménez por Da Costa y Trerretes.

EL COMENTARIO DEL MATCH

La lucha fué en general favorable al equipo argentino, que actuó efectuando desplazamientos de conjuntos, que ocasionaron visible desconcierto en filas uruguayas.

Empezó el five uruguayo actuando mejor que su adversario.

1.ª Margarita Talamona (A). Tiempo: 3'21" 3/10.

2.ª Hilda Chestman (A). 3'30" 1/10.

3.ª Irene Blaske (B). 3'13" 4/10.

4.ª Renata Roemer (B). 3'16" 6/10.

WATER POLO

El encuentro final entre los equipos de Neptuno y Bigua ofreció una lucha interesante y movida clasificándose campeón del Torneo Especial, el Club Neptuno.

Initiada la lucha los delanteros del tridente son los primeros en atacar a fondo lucándose, Costeñal al detener en buen momento a Batignani.

GOAL DE NEPTUNO

Figurera recite la ball en el centro del field adelantándose rápidamente hasta enfrentar a Prado a quien vence con certero shot a un costado.

EL SEGUNDO

Nuevamente Figurera consigue la ball haciendo pase a Batignani, quien viendo la excelente colocación de Costeñal le adelanta la ball, costándole poco al delantero de los del tridente vencer la valla confiada a Prado.

DESCUENTA CHICUITIN

El juego desarrollado hasta ahora es bastante movido y parejo, no marcando Bigná las cifras que marca el score.

Una buena jugada de Chicuitin permite al mismo delantero descontar, ventajosa al vencer a Poreira Chiche con fuerte shot ejecutado sobre el arco.

Pocos jugadas más y finaliza el primer período con la ventaja parcial de Neptuno, por 2 goals a 1.

El segundo tiempo ofreció la misma característica del primero, es decir, match más o menos parejo, y sumamente envidiado, abusando los jugadores de las jugadas lícitas.

El juez se vio obligado a expulsar a los jugadores Costeñal y Valentín pues se han pasado la noche húmedos.

Un nuevo goal consiguió Costeñal en la jugada personal, finalizando el match con el triunfo de Neptuno por 3 goals a 1.

De juez actuó bien el referee argentino Sr. Oscar Plot, presentando los equipos la siguiente constitución:

Neptuno. — Poreira Chiche; Bozán, Matine; Figurera, Batignani, Valentín y Costeñal.

Bigua. — Prado; Costeñal y Souza; M. García, Freddy Gloria, Lorenzo y C. García.

EL ENCUEUNTO DE ANOCHÉ ENTRE URUGUAY Y ARGENTINA

LOS ARGENTINOS ACCIONARON EN FORMA SUPERIOR

EL CONJUNTO COMPATRIOTA ACTUO EN FORMA DESORGANIZADA

El resultado final fué de 29 a 20

LOS EQUIPOS

SANTIAGO DE CHILE, 13. — Los cinco de Uruguay y Argentina formaron así:

URUGUAY: Ezeiza y Gabín; Quintana, De Pena y Barberini; Fernández, Caracero, DaCosta y Trerretes.

ARGENTINA: Potarcera y Fernández; Caracero, DaCosta y Trerretes.

LOS CAMBIOS

Durante el transcurso del encuentro, hubieron las siguientes modificaciones:

URUGUAY: Gabín fué sustituido por Satorri; De Pena por Riquelme, y este por...

ARGENTINOS: Entraron Figurera y Giménez por Da Costa y Trerretes.

EL COMENTARIO DEL MATCH

La lucha fué en general favorable al equipo argentino, que actuó efectuando desplazamientos de conjuntos, que ocasionaron visible desconcierto en filas uruguayas.

Empezó el five uruguayo actuando mejor que su adversario.

PELOTA

Anoche en el Euskal Erria

Anoche en el Euskal Erria se cumplió una interesante jornada. Se realizaron dos matches de los que a continuación damos a publicar los resultados:

PRELIMINAR A PALETA

Fe. Fellu-Pagorapé derrotaron ante Zaburi y Benítez por 40 a 25.

MATCH DE FONDO

Irigoien-Aguerre derrotaron a Petic y Palacé por 59 a 43.

LOS PRECIOS QUE REGIRAN PARA EL MATCH DE HOY

El Banco, — que efectúa toda clase de negocios bancarios, — concede créditos amortizables en condiciones muy liberales, pagaderos hasta en 30 mensualidades.

Banco Mercantil del Río de la Plata

ZABALA 1532

PELOTA

Anoche en el Euskal Erria

Anoche en el Euskal Erria se cumplió una interesante jornada. Se realizaron dos matches de los que a continuación damos a publicar los resultados:

Fe. Fellu-Pagorapé derrotaron ante Zaburi y Benítez por 40 a 25.

1.ª Margarita Talamona (A). Tiempo: 3'21" 3/10.

2.ª Hilda Chestman (A). 3'30" 1/10.

3.ª Irene Blaske (B). 3'13" 4/10.

4.ª Renata Roemer (B). 3'16" 6/10.

WATER POLO

El encuentro final entre los equipos de Neptuno y Bigua ofreció una lucha interesante y movida clasificándose campeón del Torneo Especial, el Club Neptuno.

Initiada la lucha los delanteros del tridente son los primeros en atacar a fondo lucándose, Costeñal al detener en buen momento a Batignani.

GOAL DE NEPTUNO

Figurera recite la ball en el centro del field adelantándose rápidamente hasta enfrentar a Prado a quien vence con certero shot a un costado.

EL SEGUNDO

Nuevamente Figurera consigue la ball haciendo pase a Batignani, quien viendo la excelente colocación de Costeñal le adelanta la ball, costándole poco al delantero de los del tridente vencer la valla confiada a Prado.

DESCUENTA CHICUITIN

El juego desarrollado hasta ahora es bastante movido y parejo, no marcando Bigná las cifras que marca el score.

Una buena jugada de Chicuitin permite al mismo delantero descontar, ventajosa al vencer a Poreira Chiche con fuerte shot ejecutado sobre el arco.

Pocos jugadas más y finaliza el primer período con la ventaja parcial de Neptuno, por 2 goals a 1.

El segundo tiempo ofreció la misma característica del primero, es decir, match más o menos parejo, y sumamente envidiado, abusando los jugadores de las jugadas lícitas.

El juez se vio obligado a expulsar a los jugadores Costeñal y Valentín pues se han pasado la noche húmedos.

Un nuevo goal consiguió Costeñal en la jugada personal, finalizando el match con el triunfo de Neptuno por 3 goals a 1.

De juez actuó bien el referee argentino Sr. Oscar Plot, presentando los equipos la siguiente constitución:

Neptuno. — Poreira Chiche; Bozán, Matine; Figurera, Batignani, Valentín y Costeñal.

Bigua. — Prado; Costeñal y Souza; M. García, Freddy Gloria, Lorenzo y C. García.

EL ENCUEUNTO DE ANOCHÉ ENTRE URUGUAY Y ARGENTINA

LOS ARGENTINOS ACCIONARON EN FORMA SUPERIOR

EL CONJUNTO COMPATRIOTA ACTUO EN FORMA DESORGANIZADA

El resultado final fué de 29 a 20

LOS EQUIPOS

SANTIAGO DE CHILE, 13. — Los cinco de Uruguay y Argentina formaron así:

URUGUAY: Ezeiza y Gabín; Quintana, De Pena y Barberini; Fernández, Caracero, DaCosta y Trerretes.

ARGENTINA: Potarcera y Fernández; Caracero, DaCosta y Trerretes.

LOS CAMBIOS

Durante el transcurso del encuentro, hubieron las siguientes modificaciones:

URUGUAY: Gabín fué sustituido por Satorri; De Pena por Riquelme, y este por...

ARGENTINOS: Entraron Figurera y Giménez por Da Costa y Trerretes.

EL COMENTARIO DEL MATCH

La lucha fué en general favorable al equipo argentino, que actuó efectuando desplazamientos de conjuntos, que ocasionaron visible desconcierto en filas uruguayas.

Empezó el five uruguayo actuando mejor que su adversario.

PELOTA

Anoche en el Euskal Erria

Anoche en el Euskal Erria se cumplió una interesante jornada. Se realizaron dos matches de los que a continuación damos a publicar los resultados:

PRELIMINAR A PALETA

Fe. Fellu-Pagorapé derrotaron ante Zaburi y Benítez por 40 a 25.

MATCH DE FONDO

Irigoien-Aguerre derrotaron a Petic y Palacé por 59 a 43.

LOS PRECIOS QUE REGIRAN PARA EL MATCH DE HOY

El Banco, — que efectúa toda clase de negocios bancarios, — concede créditos amortizables en condiciones muy liberales, pagaderos hasta en 30 mensualidades.

Banco Mercantil del Río de la Plata

ZABALA 1532

PELOTA

Anoche en el Euskal Erria

Anoche en el Euskal Erria se cumplió una interesante jornada. Se realizaron dos matches de los que a continuación damos a publicar los resultados:</